

على حين عاتبت المشيب

[من الطويل]

قَدِمَ منظور وزبان ابنا سَيَّار بن عمرو الفزاري إلى النعمان في الوقت الذي كان فيه غاضباً على النَّابِغَةِ. فضرب لهما قَبَّةً لتكريمهما مع قَبَّتِهِ، والنَّابِغَةُ يلازمهما سرّاً في كل أمر إلى أن دَسَّ ذات يوم أبياتاً من الشعر من قصيدته: «أَمِنْ آلِ مَيَّةٍ . . .» إلى قينة للنعمان لكي تُغْنِيَهَا، فلَمَّا سمع النعمان تلك الأبيات، قال: هذا شعر علوي،^(١) هذا شعر النَّابِغَةِ، فقبل عذره وعفا عنه. وبعدها راح النَّابِغَةُ يمدح النعمان ويعتذر إليه ويهجو الأقارع وهم بنو قريع بن عوف، الذين وشوا به وخاصة مَرَّةً بن ربيع بن قريع:

عفا ذو حُساٍّ مِنْ قَرَّتَنِي، فالفوارع
فَجَنَّبَا أَرِيكَ، فالتَّلَاعُ الدَّوَاعُ^(٢)
فَمُجْتَمَعُ الْأَشْرَاجِ غَيْرَ رَسَمِهَا
مَصَايِفُ مَرَّتْ، بَعَدْنَا، وَمَرَابِعُ^(٣)

- (١) هذا شعر علوي: أي أن قائل هذا الشعر من عالية نجد.
- (٢) عفا: دَرَسَ وأَمْحَى. ذو حُساٍّ: اسم موضع في بلاد مُرَّة. قَرَّتَنِي: اسم امرأة. الفوارع: اسم موضع. أَرِيكَ: اسم موضع. التَّلَاع: مفردها تلعة، وهي ما علا من الأرض، أو ما انهبط منها (ضد). الدَّوَاع: أي التي تدفع إلى أسفل.
- (٣) الأشراج: مفردها شَرَج، وهو مسيل الماء من الحَرَّة إلى السهل. المصايف: مفردها مصيف، أي من الصيف. المرباع: مفردها مَرَبِع، أي =

- تَوَهَّمْتُ آيَاتِ لَهَا، فَعَرَفْتُهَا
 لِسِتَّةِ أَغْوَامٍ، وَذَا الْعَامِ سَابِعُ^(١)
 رَمَادٌ كُكِّلَ الْعَيْنَ لِأَيَّ أَبْيَنُهُ
 وَنُؤْيٍ كَجَذْمِ الْحَوْضِ أَثْلُمُ خَاشِعُ^(٢)
 كَأَنَّ مَجَرَ الرَّامِسَاتِ ذُبُولُهَا
 عَلَيْهِ، حَصِيرٌ، نَمَقَّتْهُ الصَّوَانِعُ^(٣)
 عَلَى ظَهْرِ مِبْنَاءٍ جَدِيدٍ سُيُورُهَا
 يَطُوفُ بِهَا، وَسَطَ اللَّطِيْمَةِ، بَائِعُ^(٤)
 فَكَفَكَفْتُ مِنِّي عَبْرَةً، فَرَدَدْتُهَا
 عَلَى النُّحْرِ، مِنْهَا مُسْتَهْلٌ وَدَامِعُ^(٥)

= من الربيع. ومعنى البيت، أن هذه الآثار قد دَرَسَتْ بمرور الزمن من صيف وريبع.

- (١) المعنى، أن الشاعر قد غاب عن هذه المواضع مدة سبع سنوات ولم يتبين آثارها إلا بعد توهم لدروس هذه الآثار ومعالمها.
 (٢) اللأى: المشقة والتعب. أبينه: أي أتبينه. النؤي: ما يحفر حول الخيمة لردّ الماء وغيره عنها. الجذم: الأصل. أثلم: منكسر. خاشع: بمعنى ملاصق ومنبسط مع الأرض.
 (٣) الرامسات: الرياح الشديداً الهبوب التي تدفن وتمحي أثر كل شيء. ذبولها: أي ذبول الرامسات أو الرياح، وهو ما تركه على الرمال كأنه أثر ذيل جرّته. نَمَقَّتْ: زينت. الصوانع: بمعنى الأيادي الصانعة.
 (٤) المبنأة: ما يبسط عليه التاجر بضاعته من بساط أو حصير. السيور: مفردها سَيْرٌ، وهو قِذَّة من الجلد مستطيلة. اللطيمة: سوق العطارين.
 (٥) كفكف: مسح. العبرة: الدمعة. الدمع المستهل: أي المنصب. والدامع: أي الذي يساعد الدمعة في الخروج من العين.

- على حين عاتبت المشيب على الصبا
 وقلت: ألمأ أضح والشيب وازع؟^(١)
 وقد حال هم، دون ذلك، شاغل
 مكان الشغاف، تبتغيه الأصابع^(٢)
 وعيد أبي قابوس، في غير كُنْهه
 أتاني، ودوني راكس، فالضواجع^(٣)
 فبت كأني ساورتني ضئيلة
 من الرقش، في أنيابها السم ناع^(٤)
 يسهد، من ليل التمام، سليمتها
 لحلي النساء، في يديه، قعاقع^(٥)
 تناذرها الرافون من سوء سمها
 تطلقه طورا، وطورا تراجع^(٦)

- (١) صحا: أفق. الوازع: الزاجر. (٢) الشغاف: حجاب القلب.
 (٣) كُنْهه: حقيقته. راكس: اسم وادي. الضواجع: بمعنى انحناءات الوادي التي تضطجع مع الأرض.
 (٤) ساوره: واثبه، وهي بمعنى وثب عليه، يقال: ساورت الحيّة الراكب، أي وثبت عليه. ضئيلة من الرقش: أي حية ضعيفة أو رقيقة. السم الناع: أي الثابت في أنياب الحية، أو القاتل.
 (٥) يسهد: يُمنع من النوم. ليل التمام: بمعنى الليل الطويل. السليم: هنا بمعنى الملدوغ أو المشرف على الهلاك وقد سمّوه به تفاؤلاً بالسلامة. القعاقع: مفردا قعقة وهي الصوت المتتابع في شدة. ومعناه، أنهم كانوا يضعون الحللي كالخلاخل ونحو ذلك في يد الملدوغ ويحركونها كي لا ينام من أصواتها فيدب فيه السم.
 (٦) تناذر: أي أنذر بعضهم بعضاً. والمعنى، أن من خبثها لا تستجيب للراقين إلا مرة بعد مرة أي تطلقه مرة وتراجعه أخرى.

- أتاني، أبَيْتَ اللَّعْنَ، أَتَكَ لُمْتَنِي
 (١) وَتِلْكَ الَّتِي تَسْتَكُّ مِنْهَا الْمَسَامِعُ
 مَقَالَهُ أَنْ قَدْ قَلَّتْ: سَوْفَ أَنَالُهُ
 (٢) وَذَلِكَ، مِنْ تَلْقَاءِ مِثْلِكَ، رَائِعُ
 لَعْمَرِي، وَمَا عَمَرِي عَلَيَّ بِهِيْنِ
 (٣) لَقَدْ نَطَقْتُ بُطْلًا عَلَيَّ الْأَقَارُعُ
 أَقَارُعُ عَوْفٍ، لَا أَحَاوِلُ غَيْرَهَا
 (٤) وَجُوهُ قُرُودٍ، تَبْتَغِي مَنْ تَجَادُعُ
 أَتَاكَ امْرُؤٌ مُسْتَبْطِنٌ لِي بِغَضَّةٍ
 (٥) لَهُ مِنْ عَدُوٍّ، مِثْلَ ذَلِكَ، شَافِعُ
 أَتَاكَ بِقَوْلٍ هَلْهَلِ النَّسَجِ، كَاذِبُ
 (٦) وَلَمْ يَأْتِ بِالْحَقِّ، الَّذِي هُوَ نَاصِعُ
 أَتَاكَ بِقَوْلٍ لَمْ أَكُنْ لِأَقُولَهُ
 (٧) وَلَوْ كُيِّلْتُ فِي سَاعِدَيَّ الْجَوَامِعُ

- (١) المعنى، أن ملامة جاءني أو بلغتنني عنك تمنيت الصم كي لا أسمعها.
 تَسْتَكُّ: تضيق، أو تصمّ منها المسامع.
 (٢) الرائع: من الروع، أي المفزع.
 (٣) البُطل: بمعنى الكذب. الأقارُع: هم بنو قريع بن عوف الذين وشوا به إلى النعمان.
 (٤) تُجَادِعُ: تُخاصم أو تُعادي.
 (٥) البَغْضَةُ: بمعنى البغض الشديد.
 (٦) هَلْهَلِ النسج: أي ضعيف الحكمة. الناصع: البين الساطع.
 (٧) كُيِّلْتُ: وضعت. الجوامع: الأغلال.

حَلَفْتُ، فلم أترك لِنَفْسِكَ رِيبَةً
 وهل يَأْتَمَنُ ذُو أُمَّةٍ، وهو طَائِعٌ؟^(١)
 بِمُصْطَحِبَاتٍ مِنْ لَصَافٍ وَثَبْرَةٍ
 يَزُرْنَ إِلَّا، سَيْرُهُنَّ التَّدَافُعُ^(٢)
 سَمَاماً تُبَارِي الرِّيحَ، خُوصاً عِيُونُهَا
 لَهُنَّ رَذَايَا، بِالطَّرِيقِ، ودَائِعُ^(٣)
 عَلَيْهِنَّ شُعْتُ عَامِدُونَ لِحَجَّهِمْ
 فَهُنَّ، كَأَطْرَافِ الْحَنِيِّ، خَوَاضِعُ^(٤)
 لَكَلَفْتَنِي ذَنْبَ امْرِئٍ، وترَكَّتَه
 كَذِي العُرِّ يُكْوِي غَيْرُهُ، وهو رَاتِعُ^(٥)
 فَإِنْ كُنْتُ، لا ذُو الضُّغْنِ عَنِي مَكْذَبُ
 وَلَا حَلْفِي عَلَى الْبِرَاءَةِ نَافِعُ
 وَلَا أَنَا مَأْمُونٌ بِشَيْءٍ أَقُولُهُ
 وَأَنْتَ بِأَمْرِ، لا مَحَالَةَ، وإِقْعُ

- (١) الرِّيبَةُ: الشك والظن. ذُو أُمَّةٍ: أي ذُو دِينٍ.
 (٢) لَصَافٍ وَثَبْرَةٍ: إسمَا موضعين. إِلَّا: اسم موضع في جبل عرفات.
 التَّدَافُعُ: أي الإندفاع بعجلة نحو بعضهم البعض.
 (٣) السَّمَامُ: طائر صغير شديد الطيران كالخَطَّاف. خُوصاً عِيُونُهَا: أي غَائِرَاتِهَا.
 الرَذَايَا: مفردُهَا رَذِيَّةٌ، أي الضعيفة المهزولة من النوق. الودائع: أي النوق التي سقطت فاستودعت الطريق.
 (٤) شُعْتُ: مفردُهَا أشعْتُ، وهو المُعْبَزُ الشَّعر من السفر. الْحَنِيِّ: القِسيّ.
 الخَوَاضِعُ: أي التي تطامنت رؤوسها إلى الأرض من شدة الانحناء.
 (٥) العُرُّ: الجرب. والمعنى، أنك كَلَفْتَنِي ذَنْبَ غَيْرِي، فتركته كما يُكْوِي الجميل السليم ويُتْرَك الأَجْرَبُ.

فإنَّكَ كاللَّيلِ الذي هو مُدْرِكِي
 وإنْ خِلْتُ أَنَّ المُنْتَأَى عَنْكَ وَاسِعُ
 خَطَاطِيفُ حُجْنٍ فِي حِبَالِ مَتِينَةٍ
 تَمُدُّ بِهَا أَيْدِي إِلَيْكَ نَوَازِعُ^(١)
 أَتَوْعِدُ عَبْدًا لَمْ يَخُنْكَ أَمَانَةٌ
 وَتَتْرُكُ عَبْدًا ظَالِمًا، وَهُوَ ظَالِمٌ؟^(٢)
 وَأَنْتَ رَبِيعٌ يُنْعِشُ النَّاسَ سَيْبُهُ
 وَسَيْفٌ، أُعِيرَتْهُ المَنِيَّةُ، قَاطِعُ^(٣)
 أَبَى اللّٰهُ إِلَّا عَذْلُهُ وَوَفَاءُهُ
 فَلَا النِّكْرُ مَعْرُوفٌ وَلَا العُرْفُ ضَائِعُ
 وَتُسْقَى، إِذَا مَا شِئْتَ، غَيْرَ مُصَرَّدٍ
 بِزُرُوءٍ، فِي حَافَتِهَا المِسْكُ كَانِعُ^(٤)



- (١) خطاطيف: مفردهما خُطَاف، وهي حديدة حجناء يُخْتَطَفُ بها. حُجْنٌ: معوجة. نوازع: جواذب. والمعنى، أني في ضيق شديد مما أنا فيه، وكأنني في قعر بئر أمد إليك يدي بالخطاطيف لتخلصني، فيدي تنزع إليك وليس إلى غيرك.
- (٢) الظالم: الظالم الجائر.
- (٣) السَّيْبُ: المطر الجاري.
- (٤) المَصْرَدُ: من التصريد أي الشرب دون الإرتواء. الزوراء: دار للنعمان في الحيرة من أرض العراق. كانع: يقال كنع المسك بالثوب، أي لزق به وتعلّق.